



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Pour le français, voir la page 2.

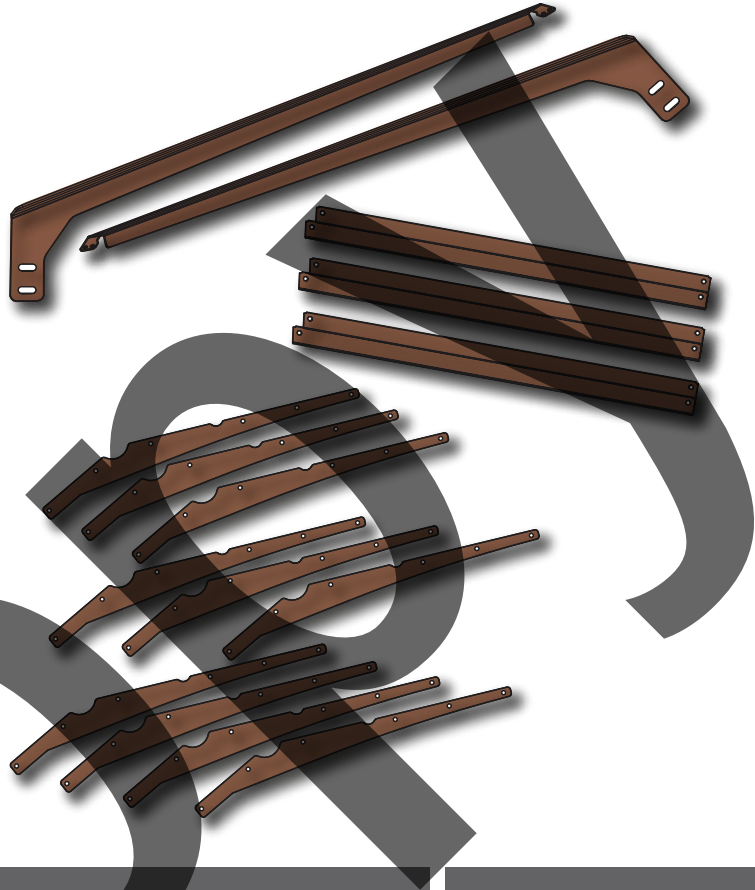
Para el español, ver la página 3.



SNOW LOAD KIT

Lifetime sheds are designed to be strong and durable. We strive to make assembly as easy as possible without compromising quality. Please note:

- **When to Attach the Kit**
Attach this kit after assembling the shed.
- **Recruit Friends and Family**
Assembly should take 1 adult about 30–60 minutes to complete.



TOOLS REQUIRED



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)

TABLE OF CONTENTS

| | |
|------------------------------------|----|
| Icon Legend..... | 4 |
| Warnings & Notices..... | 5 |
| Truss Support Installation..... | 6 |
| Entry Gable Support Installation.. | 11 |
| Cleaning & Care..... | 15 |
| Registration..... | 16 |
| Warranty..... | 17 |

NEED HELP? TALK TO US!

Call: **1-800-225-3865**

7:00 am–5:00 pm (Monday–Friday) MST
and 9:00 am–1:00 pm Saturday MST

Web: www.lifetime.com/instructions

Live Chat: www.lifetime.com/instructions

Lifetime's Assembly Experts offer quick responses and great customer service.

MODEL# AND PRODUCT ID (you will need both when contacting us)

Model Number: Product ID:

60125



INSTRUCTIONS DE L'ASSEMBLAGE

For English, see page 1.

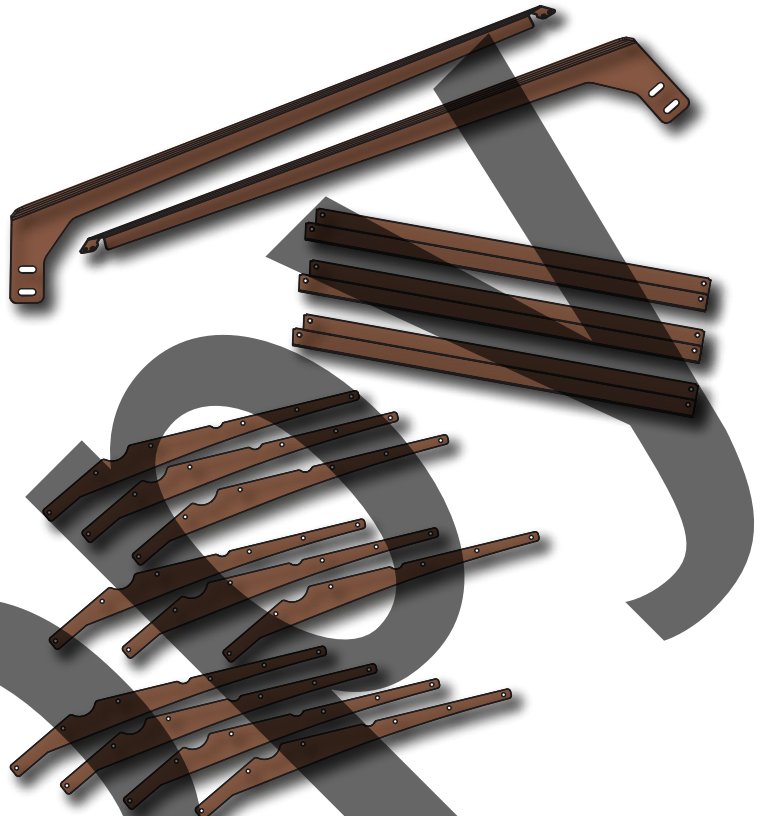
Para el español, ver la página 3.



KIT POUR LA CHARGE DE NEIGE

Les abris Lifetime® sont conçus pour être solides et durables. Nous nous efforçons de rendre l'assemblage aussi facile que possible sans compromettre la qualité. Veuillez noter :

- **En attachant ce kit**
Attacher ce kit après avoir construit votre abri.
- **Rassemblez vos amis et votre famille**
L'assemblage par 1 adulte devrait prendre à peu près 30 – 60 minutes.



OUTILS REQUIS



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)

SOMMAIRE

| | |
|---|----|
| Légende d'icônes..... | 4 |
| Notifications et avis..... | 5 |
| Installation des supports des fermes..... | 6 |
| Installation des supports du pignon d'entrée..... | 11 |
| Nettoyage et entretien..... | 15 |
| Enregistrement..... | 16 |
| Garantie..... | 18 |

NÉCESSITEZ-VOUS DE L'AIDE ? COMMUNIQUEZ-NOUS !

Composer le **1.800.225.3865**

Du lundi au vendredi 7 hr – 17 hr (HNR)
et samedi 9 hr – 13 hr (HNR)

web: www.lifetime.com/instructions
chat: www.lifetime.com/instructions

Nos experts d'assemblage Lifetime® offrent des réponses rapides et un service de la clientèle supérieure.

MODÈLE ET RÉFÉRENCE DU PRODUIT (vous aurez besoin des deux lorsque vous nous contactez)

Número de modèle : Référence du produit :

60125



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLE

For English, see page 1.

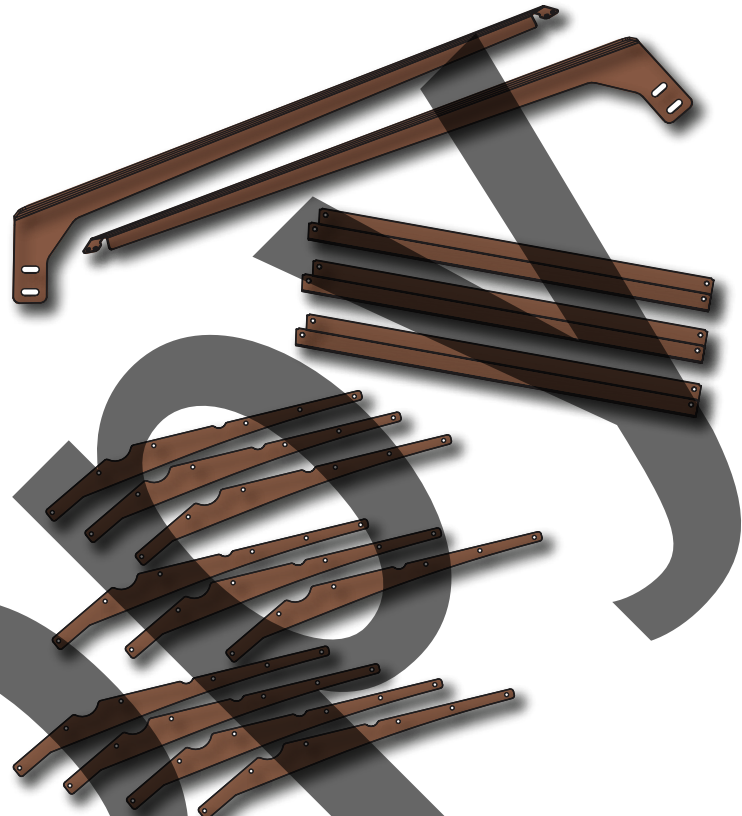
Pour le français, voir la page 2.



JUEGO PARA LA CARGA DE NIEVE

Las casetas Lifetime® son diseñadas para ser sólidas y durables. Nos esforzamos por hacer el ensamble lo más fácil posible sin comprometer la calidad. Favor de notar:

- **Cuando sujetar el juego**
Sujete el juego después de haber ensamblado la caseta.
- **Reuna a sus amigos y a su familia**
El ensamble debe realizarse de 1 adulto y unos 30-60 minutos.



INSTRUMENTAL REQUERIDO



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)



(x1)

ÍNDICE

| | |
|---|----|
| Leyenda de íconos..... | 4 |
| Notificaciones y avisos..... | 5 |
| Instalación de los soportes de las cerchas..... | 6 |
| Instalación de los soportes de la fachada de entrada..... | 11 |
| Limpieza y cuidado..... | 15 |
| Registro..... | 16 |
| Garantía..... | 19 |

¿NECESITA AYUDA? ¡LLÁMENOS!

Los expertos de ensamble Lifetime® ofrecen respuestas rápidas y servicio valorado.

Llame al **1.800.225.3865**

De lunes hasta viernes 7:00 hr-17:00 hr (HNR)
y sábado 9:00-13:00 (HNR)

Web: www.lifetime.com/instructions

Live Chat: www.lifetime.com/instructions

MODELO E ID DEL PRODUCTO (necesitará los dos al contactarnos)

Número de modelo: ID del producto:
60125



ICON LEGEND / LÉGENDE DES ICÔNES / LEYENDA DE ÍCONOS



- Indicates special heed should be taken when reading.
- Indique qu'une attention spéciale doit être prise lors de la lecture.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.



- Indicates the parts to be used for a section.
- Indique les pièces à utiliser pour une section.
- Indica las piezas que se usarán en una sección.



- Indicates no parts required for a specific section.
- Indique qu'aucune pièce n'est requise pour une section précise.
- Indica que no se necesitan partes en una sección específica.



- Indicates the hardware to be used for a section.
- Indique la quincaillerie à utiliser pour une section.
- Indica el herraje que se usará en una sección.



- Indicates no hardware required for a specific page.
- Indique qu'aucun matériel n'est requis pour une page précise.
- Indica que no se necesita herraje en una página específica.



- Indicates the tools to be used for a section.
- Indique les outils à utiliser pour une section.
- Indica el instrumental que se usará en una sección.



- Indicates to use/not to use an electric drill for a specific step.
- Indique quand utiliser ou ne pas utiliser une perceuse électrique pour une étape précise.
- Indica usar o no usar un taladro eléctrico en un paso específico.



WARNINGS & NOTICES / AVERTISSEMENTS ET AVIS / ADVERTENCIAS Y AVISOS

English:

- **Failure to follow these warnings may result in serious injury or property damage and will void warranty.**
- To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully.
- This model comes with hex-head self-tapping screws that require a 5/16" (8 mm) nut driver for insertion. You may obtain this nut driver at your local hardware store.
- All who participate in the assembly process should wear safety glasses throughout the assembly.
- If using a ladder during assembly, use extreme caution.
- Proper and complete assembly are essential to reduce the risk of accident or injury.
- **Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.**

Le français :

- **Le non-respect de ces avertissements peut entraîner en conséquence des blessures sérieuses ou dommages à la propriété et annulera la garantie.**
- Pour assurer votre sécurité, ne tentez pas d'assembler ce produit sans suivre attentivement les instructions.
- Ce modèle est fourni avec des vis autotaraudeuses à tête hexagonale qui exigent d'un tournevis à écrou de 8 mm (5/16 in/po) pour les insérer. Vous pouvez obtenir ce tournevis à écrou à votre quincaillerie du coin.
- Toutes les personnes qui participent à l'assemblage doivent porter des lunettes de sécurité tout le long de l'assemblage.
- Si vous utilisez une échelle pendant le montage, utilisez-la avec prudence.
- L'assemblage correct et complet est essentiel pour réduire le risque des dangers ou des blessures.
- **La plupart des blessures sont causées par l'abus et/ou par le non-respect des instructions. Faites attention lorsque vous utilisez cet abri.**

El español:

- **El incumplimiento de seguir estas advertencias puede resultar en lesiones graves o daño a la propiedad y anulará la garantía.**
- Para asegurar la seguridad, no intente armar este producto sin seguir detenidamente las instrucciones.
- Este modelo viene con unos tornillos autoroscantes de cabeza hexagonal que requieren una llave de tuerca de 8 mm (5/16 in) para insertarlos. Se puede obtener esta llave de tuerca a su ferretería local.
- Todos los que participan en el ensamble del cobertizo deben llevar gafas de seguridad a lo largo del ensamble.
- Si utiliza una escalera durante el ensamble, tenga cuidado extremo.
- El ensamble correcto y completo son esenciales para reducir el riesgo de accidentes y lesiones.
- **La mayoría de las lesiones son causadas por el uso erróneo y/o el incumplimiento de seguir las instrucciones. Tenga cuidado al usar esta caseta.**

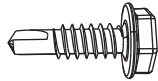
1

TRUSS SUPPORT ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DU SUPPORT DE FERMES / ENSAMBLE DEL SOPORTE DE Cerchas



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje

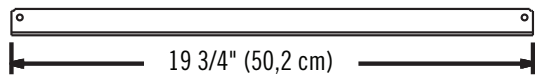


BRK (x72)

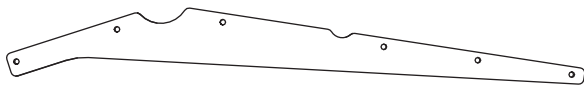


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal



BRD (x3)



EGQ (x10)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



7/16" (11 mm)



7/16" (11 mm)



5/16" (8 mm)

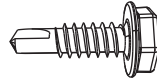


► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



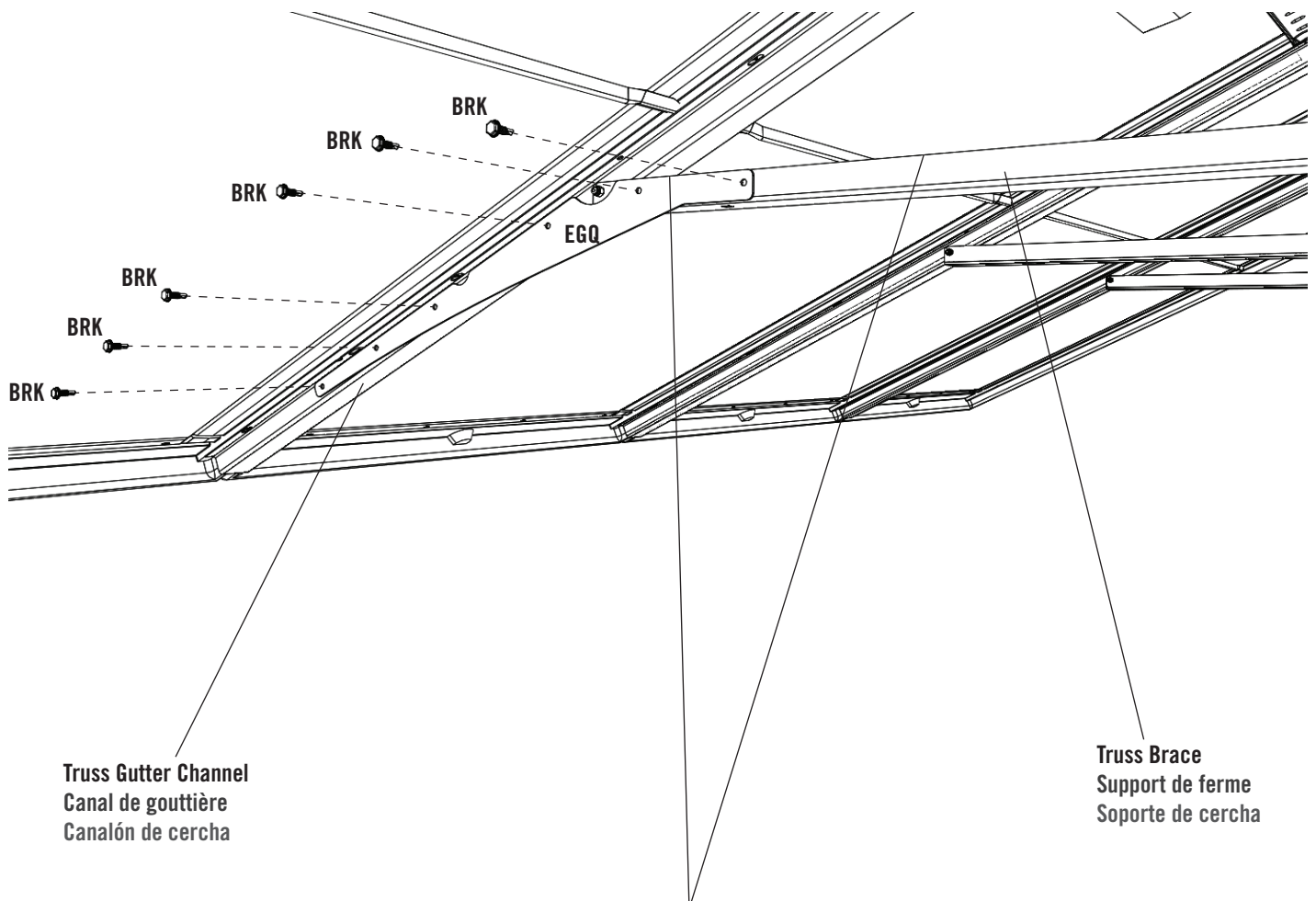
5/16" (8 mm)



BRK (x6)

1.1

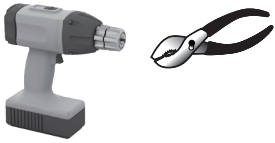
- Butt the **Gusset (EGQ)** up against the Truss Gutter Channel so the top, horizontal border of the Gusset is parallel with the Truss Brace. Attach the Gusset to the Truss Gutter Channel and Truss Brace using six (6) **Self-Tapping Screws (BRK)** as shown.
- Mettez le **gousset (EGQ)** contre le canal de gouttière de sorte que le bord horizontal supérieur du gousset soit parallèle au support de ferme. Attachez ce gousset au canal de gouttière et le support de ferme à l'aide de six (6) **Vis autotaraudeuses (BRK)** comme illustré.
- Linde la **placa de refuerzo (EGQ)** con el canalón de cercha para que el borde horizontal superior de la placa esté paralelo con el soporte de cercha. Sujete la placa al canalón y al soporte usando seis (6) **tornillos autoroscantes (BRK)** como se muestra.



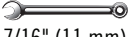
! *Note: Ensure the border of the Gusset is level and parallel with the Truss Brace.*
Note : Faites que le bord horizontal supérieur du gousset soit parallèle au support de ferme.
Nota: Haga que el borde horizontal superior de la placa de refuerzo esté paralelo con el soporte de cercha.

► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

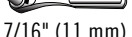
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



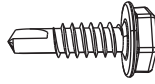
5/16" (8 mm)



7/16" (11 mm)



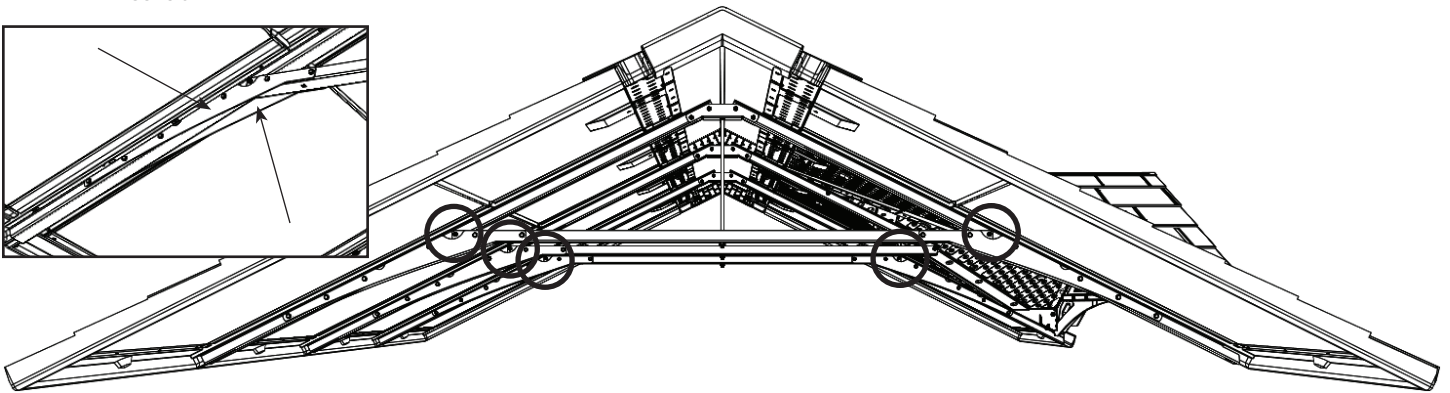
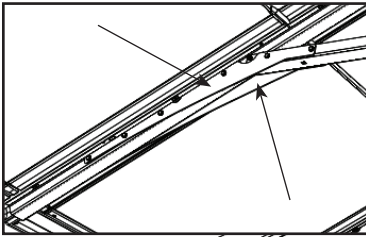
7/16" (11 mm)



BRK (x54)

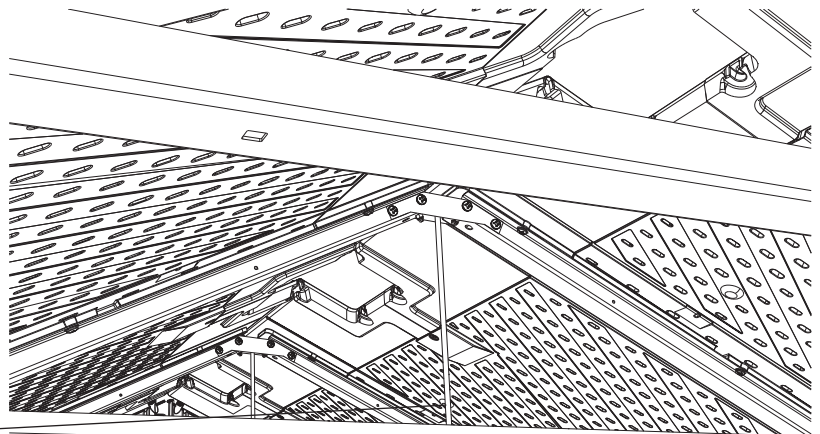
1.2

- Repeat the last step for both sides and both ends of each Truss except for the front end of the Center Truss.
- Répétez cette étape pour les deux côtés et les deux extrémités de chaque ferme à l'exception de la partie avant de la ferme centrale.
- Repita el paso anterior para los dos lados y los dos extremos de cada cercha con excepción de la parte delantera de la cercha central.



1.3

- Remove the bottom Cap Nut from the Threaded Rod in one of the Trusses. Use a pair of pliers to hold the Threaded rod or a socket wrench to hold the top Cap Nut while removing the lower Cap Nut.
- Retirez l'écrou à chape inférieure de la tige filetée d'une des fermes. Employez une pince pour tenir la tige filetée en place ou une clé à douilles pour tenir l'écrou à chape supérieur lorsque vous enlevez l'écrou à chape inférieur.
- Retire la tuerca ciega inferior de la Varilla roscada en uno de las cerchas. Use unas tenazas para agarrar la varilla roscada o una llave de cubo para agarrar la tuerca ciega superior mientras que remueve la tuerca ciega inferior.



Threaded Rod
Tige filetée
Varilla roscada

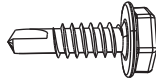
Cap Nut
Écrou à chape
Tuerca ciega

► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



5/16" (8 mm)



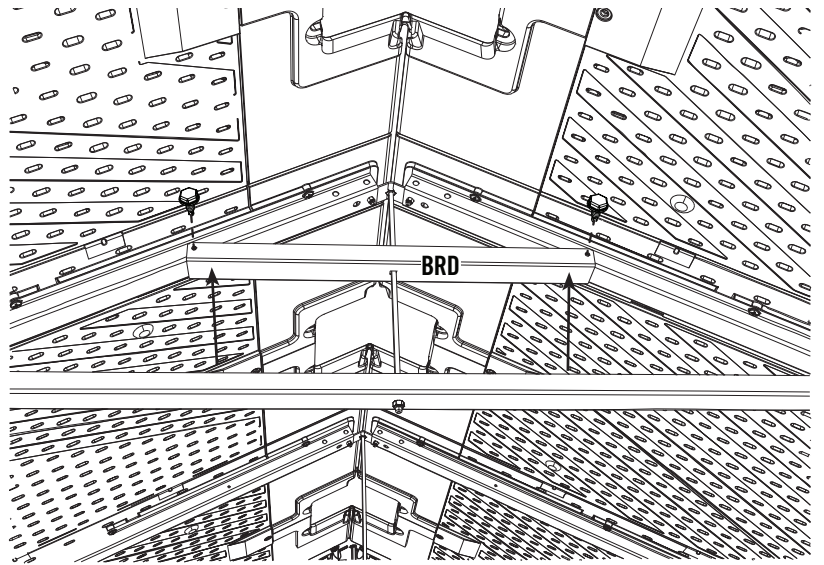
BRK (x4)

1.4

• Place a **Short Truss Brace (BRD)** up into a Truss Assembly, and insert the Threaded Rod through the Short Truss Brace and Truss Assembly as shown. **Loosely tighten the Cap Nut removed in the previous step.**

• Mettez un **support court de ferme (BRD)** à l'intérieur de la ferme, et insérez la tige filetée à travers les trous dans le Support court et la ferme comme illustré. **Serrez à la main les écrous à chape que vous avez retiré dans l'étape précédente.**

• Coloque el **soporte corto de cercha (BRD)** en una cercha, e inserte la varilla roscada por el agujero en el soporte corto y la cercha como se muestra. **Apriete a mano las tuerca ciega que se retiró en el paso anterior.**

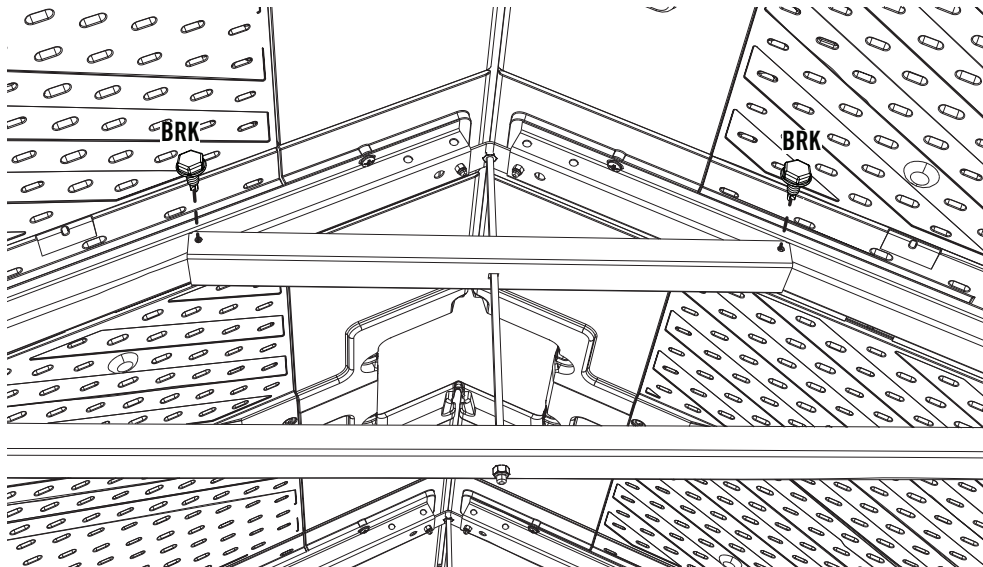


1.5

• Ensure the Short Truss Brace is horizontal and up against the Truss Gutter Channel as shown. Secure the Short Truss Brace to the Truss Assembly using four (4) **Self-Tapping Screws (BRK)**—two (2) on both sides.

• Assurez-vous que le support court de ferme est horizontal et contre le canal de gouttière comme illustré. Ensuite, attachez le support court à la ferme à l'aide de quatre (4) **vis autotaraudeuses (BRK)** — deux (2) dans les deux côtés.

• Asegúrese que el soporte corto de cercha es horizontal y contra el canalón de cercha como se muestra. Entonces, sujete el soporte corto a la cercha usando cuatro (4) **tornillos autoroscantes (BRK)**, dos (2) en ambos lados.



► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

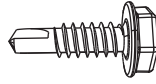
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



5/16" (8 mm)



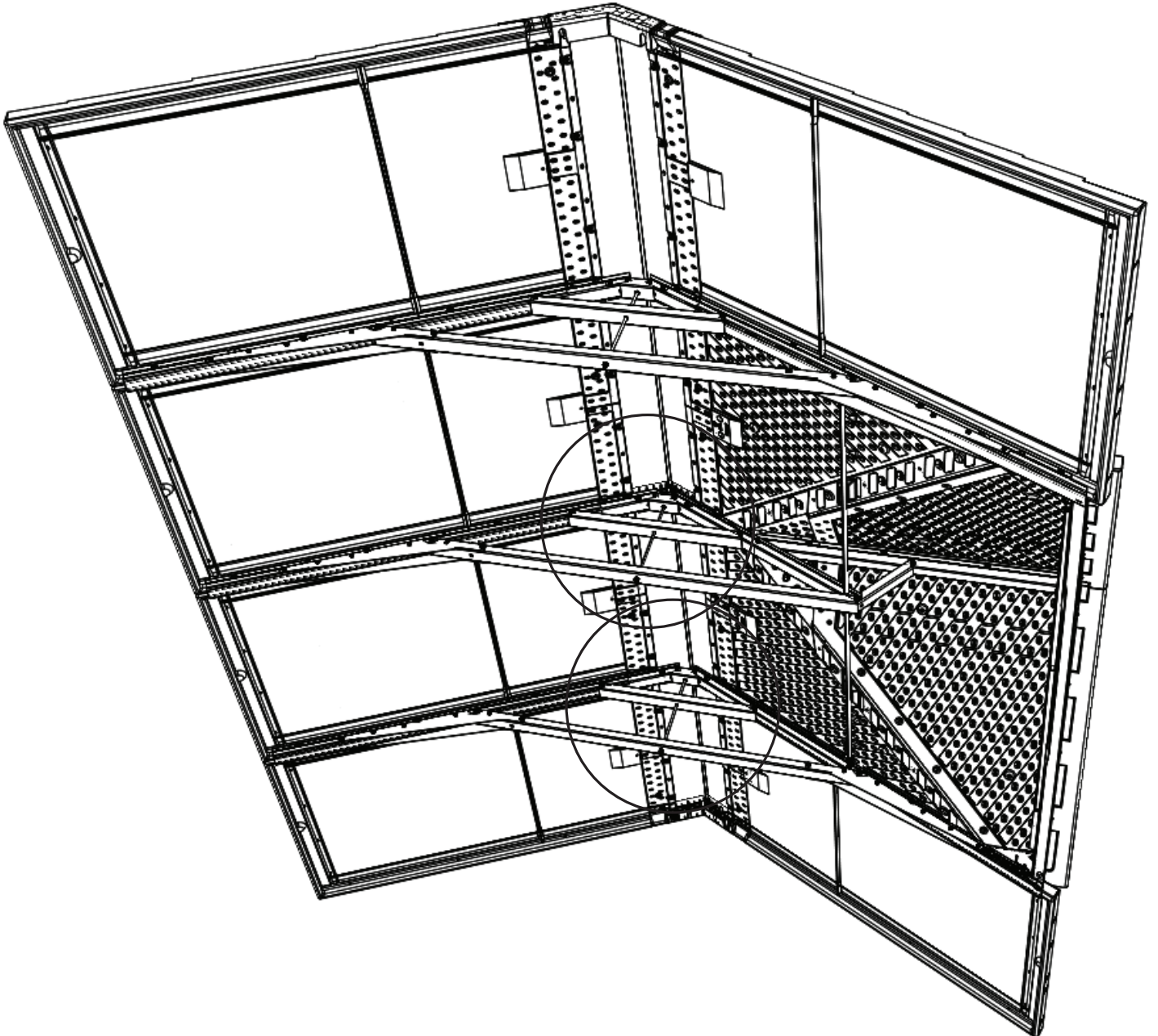
7/16" (x2)
(11 mm) (x2)



BRK (x8)

1.6

- Repeat steps 1.3–1.5 for the remaining two Truss Assemblies. Tighten the Cap Nuts.
- Répétez les étapes 1.3 – 1.5 pour les deux ensembles de ferme restants. Serrez les écrous à chape.
- Repita los pasos 1.3–1.5 para los dos ensambles de cercha restantes. Apriete las tuercas ciegas.



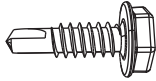
2

ENTRY GABLE SUPPORT ASSEMBLY / INSTALLATION DES SUPPORTS DU PIGNON / INSTALACIÓN DE LOS SOPORTES DE LA FACHADA DE ENTRADA



HARDWARE REQUIRED / HERRAJE REQUERIDO / QUINCAILLERIE REQUISE

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de accesorios

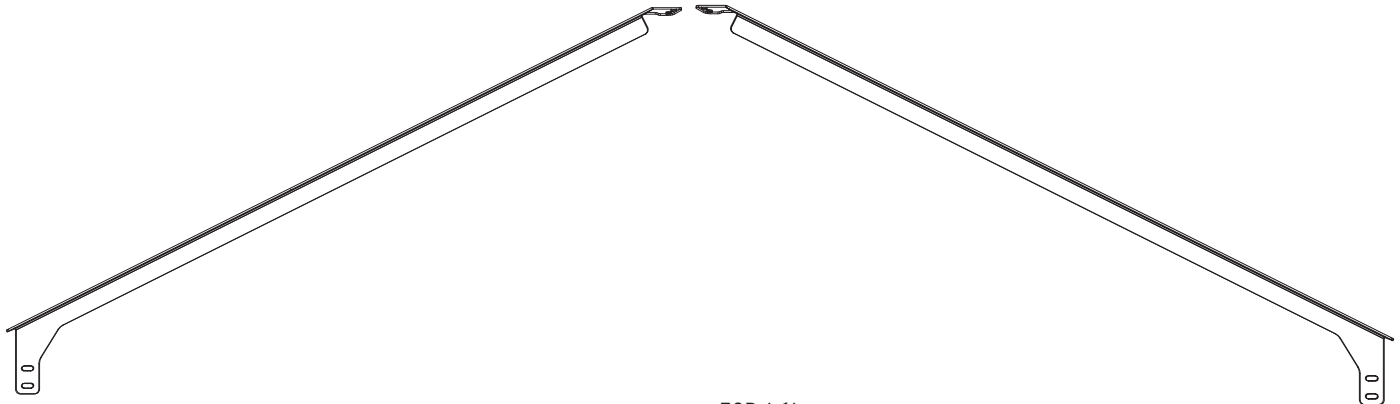


BRK (x8)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal



EGS (x1)

EGR (x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



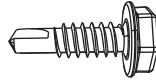
5/16" (8 mm)

► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



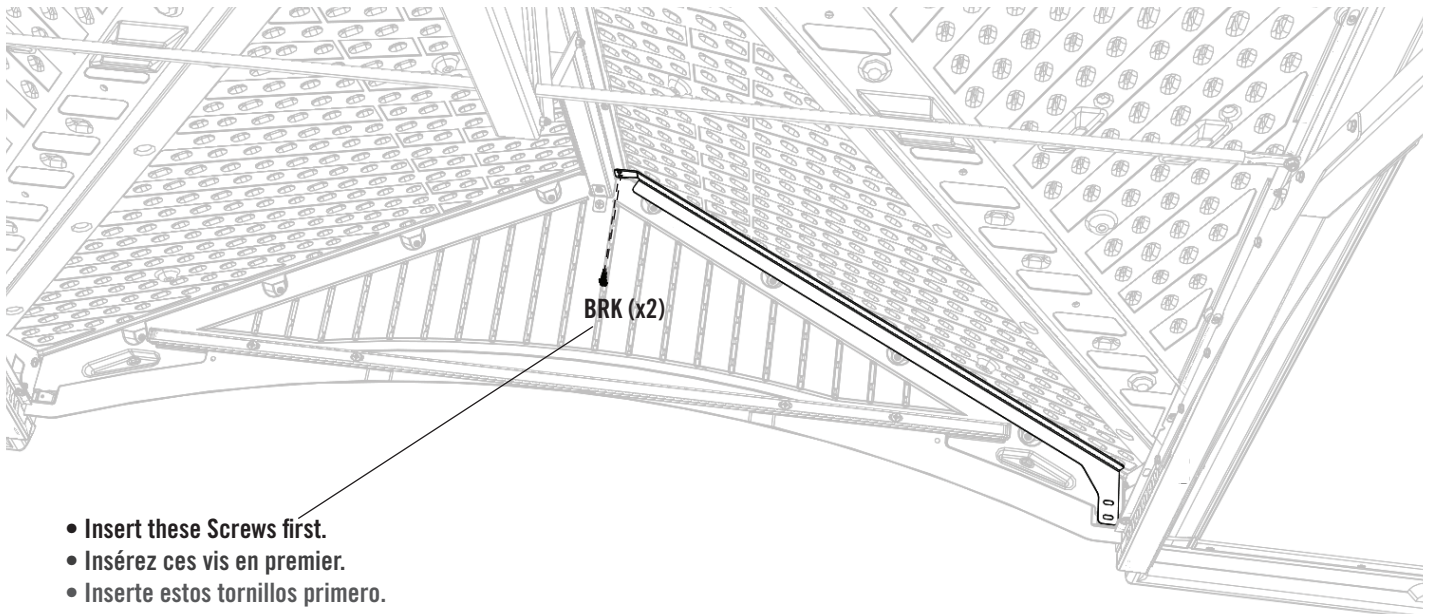
5/16" (8 mm)



BRK (x2)

2.1

- Place the **Left Gable Support (EGR)** up flush against the Gable and Roof as shown. Secure with two (2) **Self-Tapping Screws (BRK)** to the Center Truss.
- Placez le **support gauche du pignon (EGR)** de sorte qu'il soit au ras du pignon d'entrée et le toit comme illustré. Attachez-le à l'aide de deux (2) **vis autotaraudeuses (BRK)** à la ferme centrale.
- Coloque el **soporte izquierdo de la fachada (EGR)** para que quede a ras de la fachada de entrada y el tejado como se muestra. Sujételo con dos (2) **tornillos autoroscantes (BRK)** a la cercha central.



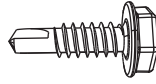
- Insert these Screws first.
- Insérez ces vis en premier.
- Inserte estos tornillos primero.

► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



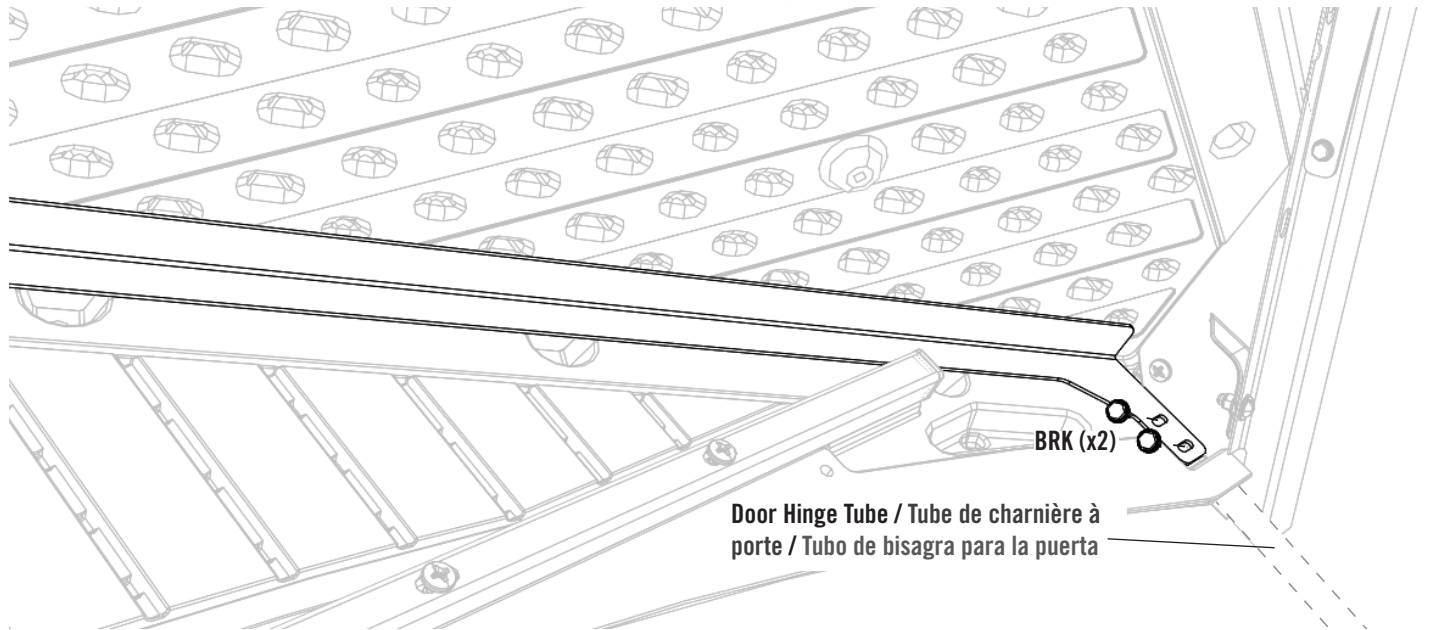
5/16" (8 mm)



BRK (x6)

2.2

- Insert two (2) **Self-Tapping Screws (BRK)** through the Gable and into the Door Hinge Tube. **The holes are oval shaped in case it's easier to insert the Screws into the Hinge Tube at an angle. The Door Hinge Tube is inside each Door and goes up into the Gable.**
- Insérez deux (2) **vis autotaraudeuses (BRK)** à travers le pignon et dans le tube de charnière à porte. **Les trous sont de forme ovale s'il est plus facile insérer les vis dans le Tube de charnière à un angle. Le tube de charnière à porte se trouve dans chaque porte et va dans le pignon.**
- Inserte dos (2) **tornillos autoroscantes (BRK)** por la fachada de entrada y dentro del tubo de bisagra para la puerta. **Los agujeros son de forma ovalada por si es más fácil insertar los tornillos dentro del tubo de bisagra a un ángulo. Se encuentra el Tubo de bisagra para la puerta dentro de cada puerta, y va dentro de la fachada.**



Note: The Screws must go into the Door Hinge Tube.

Note : Il faut insérer les vis dans le tube de charnière à porte.

Nota: Es preciso que los tornillos se inserten en el tubo de bisagra para la puerta.

2.3

- Repeat steps 2.1–2.2 for the Right Gable Support (AGS).
- Répétez les étapes 2.1 – 2.2 pour le support droit du pignon (AGS).
- Repita los pasos 2.1–2.2 para el soporte derecho de la fachada (AGS).



Note: The Screws must go into the Door Hinge Tube.

Note : Il faut insérer les vis dans le tube de charnière à porte.

Nota: Es preciso que los tornillos se inserten en el tubo de bisagra para la puerta.

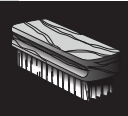




CLEANING & CARE

Congratulations on your Lifetime® product purchase. By following the instructions below, your new Lifetime product should provide you with years of service and enjoyment.

The polyethylene panels are stain- and solvent-resistant. Most stains can be removed using a mild soap and a soft-bristled brush. Abrasive cleaning materials may scratch the plastic and are not recommended. Repair scratches or rust spots on the metal by sanding the affected area lightly; using a rust preventative spray primer; and finally, spraying with a high-gloss spray enamel paint. Avoid placing a direct heat source on or near surfaces unless using a heat barrier.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce produit Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouvel produit Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.

Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux tâches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, servez-vous d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou tâches de rouille sur le métal, frottez légèrement l'endroit affecté ou papier de verre, puis passez un couche de produit vaporisant préventif et enfin vaporisez une peinture émail brillant élevé. Évitez de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou protégez-les à l'aide d'une protection contre la chaleur.



LIMPIEZA Y CUIDADO

Felicidades por la compra de su producto Lifetime®. Al seguir las siguientes instrucciones, su nuevo producto Lifetime le brindará años de servicio y satisfacción.

Los paneles de polietileno son resistentes a las manchas y solventes. La mayoría de las manchas puede removerse usando un jabón suave y un cepillo de cerdas suaves. Los materiales abrasivos para limpieza pueden rayar el plástico y no se recomiendan. Repare rayones o manchas de óxido en el metal, lijando suavemente la parte afectada; usando un aerosol preventivo de óxido y finalmente, rociando con una pintura de esmalte brillante. Evite poner una fuente de calor directa en o cerca de las superficies a menos que utilice una barrera de calor.



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!



ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT EN LIGNE CHEZ NOUS À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- Vous pouvez également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité improbable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, votre inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME :

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com

INSCRIVEZ-VOUS aujourd'hui même !



REGISTRE SU PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto tenga que salir del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener su privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará sus datos personales a terceros, ni les permitirá usar sus datos personales para fines propios.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com

¡REGÍSTRESE hoy mismo!



10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime outdoor sheds are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of ten years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature” or any other event beyond the control of the manufacturer.
2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the shed or its components are not covered under this warranty.
3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use or hanging from the truss will void this warranty.
4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.
5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.
6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
7. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

PLEASE INCLUDE YOUR DATED SALES RECEIPT AND PHOTOGRAPHS OF DAMAGED PARTS.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call 1-800-225-3865 M-F 7 a.m. to 5 p.m. MST.

REGISTER YOUR PRODUCT FOR QUICKER CUSTOMER SERVICE.

Visit www.lifetime.com or call 1-800-225-3865 to register your product today.

FOR INTERNATIONAL WARRANTY CLAIMS:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report all warranty claims in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LE FABRICANT RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OR SONT OBSOLÈTES

1. Les abris extérieurs Lifetime® sont garantis à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériau ou de fabrication pendant une durée de dix ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défauts qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les calamités naturelles » ou tout autre événement en dehors du contrôle du fabricant.
2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime® Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expéditions aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'oeuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement de l'abri ou de ses composantes ne sont pas couverts par cette garantie.
3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraillures du produits résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défauts résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive ou suspension à partir de l'entretoise annulent cette garantie.
4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou consécutifs est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.
5. Ce produit n'est pas prévu pour l'usage institutionnel ni commercial; Lifetime® Products, Inc. n'assume aucune responsabilité pour tel usage. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annulera cette garantie.
6. Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions au regard de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.
7. Cette garantie remplace expressément toutes autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier dans la mesure permise par les lois fédérales et des états. Ni Lifetime® Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assume aucune autre responsabilité concernant ce produit. Cette garantie vous accorde des droits particuliers, et vous aurai peut-être des autres droits qui varient d'un état à l'autre.

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU DE VENTE.

FAIRE PARVENIR UN RAPPORT PAR ÉCRIT DE DÉFECTUOSITÉ DU PRODUIT A :

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010

ou appelez-nous au 1.800.225.3865 lundi à vendredi 0700 - 1700 (HNR)

ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE À :

www.lifetime.com, ou appelez-nous au 1.800.225.3865 pour enregistrer votre article aujourd'hui.

POUR RECOURS EN GARANTIE INTERNATIONAUX:

Tous les recours en garantie doivent être accompagnés du reçu de vente. Faire parvenir un rapport par écrit de défauts du produit à votre représentant régional de ventes. Veuillez inclure votre reçu de vente daté et photographies des pièces endommagées. Pour identifier votre représentant régional, visitez www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 10 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

1. El comprador original recibe la garantía de que las casetas Lifetime estarán libres de defectos de material o de mano de obra por un período de 10 años a contar desde la fecha de la compra original. La palabra “defectos” se define como imperfecciones que perjudican el uso del producto. Los defectos emergentes de un mal uso, abuso o negligencia invalidarán esta garantía. Esta garantía no cubre defectos debidos a una instalación o alteración incorrecta o a un accidente. Esta garantía no cubre daños causados por vandalismo, oxidación, “actos de la naturaleza” u otros eventos que estén más allá del control del fabricante.
2. Esta garantía es intransferible, y queda expresamente limitada a la reparación o reemplazo de los productos defectuosos. Si el producto se encuentra defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica no están cubiertos, y quedan bajo la responsabilidad del comprador.
3. Esta garantía no cubre raspaduras ni marcas en el producto que pueden resultar de su uso normal. Además, los defectos causados por daños intencionales, negligencia, uso irrazonable o por colgarse de las cabriadas invalidarán esta garantía.
4. La responsabilidad por daños incidentales o consecuentes queda excluida hasta el punto en que lo permita la ley. Si bien se hace el mayor esfuerzo posible para lograr el más alto grado de seguridad en todos nuestros equipos, no puede garantizarse la libertad de cualquier tipo de lesión. El usuario asume todos los riesgos de lesiones emergentes del uso de este producto. Toda nuestra mercadería se vende bajo esta condición, y ningún representante de la compañía puede anular ni cambiar esta política.
5. Este producto no está pensado para el uso institucional ni comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. El uso institucional o comercial invalidará la garantía.
6. Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley del consumidor de Australia. Ustedes están autorizados para reemplazarlos u otorgar una devolución o reembolso en caso de falla mayor y en compensación por cualquier otra falla o daño previsible. También, están autorizados para hacer reparar los productos o reemplazarlos si éstos no cumplen con una calidad aceptable y si la falla no es motivo de una deficiencia mayor.
7. Esta garantía se otorga en reemplazo expreso de toda otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o adaptación para el uso en la medida permitida por las leyes federales y estatales. Ni Lifetime Products, Inc., ni ninguno de sus representantes asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA

INFORME POR ESCRITO LOS DEFECTOS EN EL PRODUCTO A:

Por favor, incluya el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010,

o llame al 1.800.225.3865 de lunes a viernes de 0700 hasta 1700 (Hora de las Montañas)

REGISTRE SU PRODUCTO

Visite nuestra página en Internet www.lifetime.com, o llame al 1.800.225.3865 para registrar su producto hoy.

PARA RECLAMOS DE GARANTÍA INTERNACIONALES:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Informe por escrito todos los reclamos de garantía a su representante regional de ventas. Favor de incluir su recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar el representante de su región, visite www.lifetime.com/international



www.lifetime.com

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

AMÉLIOREZ VOTRE ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU DES AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, rendez-vous une visite à :

www.lifetime.com

Ou appelez-nous au 1-800-424-3865

MEJORE SU COMPRA LIFETIME® Y AÑADA ACCESORIOS U OTROS PRODUCTOS EXCELENTES

Para comprar accesorios u otros productos Lifetime® EUA, visítenos en:

www.lifetime.com

O llame al: 1.800.424.3865



www.lifetime.com

